




STAIRVILLE

WGF-2000 Water
Ground Fog 2000
machine à brouillard

Musikhaus Thomann

Thomann GmbH

Hans-Thomann-Straße 1

96138 Burgebrach

Allemagne

Téléphone : +49 (0) 9546 9223-0

Courriel : info@thomann.de

Internet : www.thomann.de

17.09.2018, ID : 419333 (V2)

Table des matières

1	Remarques générales	5
	1.1 Informations complémentaires.....	6
	1.2 Conventions typographiques.....	7
	1.3 Symboles et mots-indicateurs.....	7
2	Consignes de sécurité	10
3	Performances	19
4	Installation	20
5	Connexions et éléments de commande	21
6	Utilisation	26
	6.1 Configuration de l'appareil.....	30
	6.2 Fonctionnement DMX.....	31
7	Données techniques	33
8	Dépannage	34
9	Nettoyage	37

10 Protection de l'environnement..... 39

1 Remarques générales

La présente notice d'utilisation contient des remarques importantes à propos de l'utilisation en toute sécurité de cet appareil. Lisez et respectez les consignes de sécurité et les instructions fournies. Conservez cette notice en vue d'une utilisation ultérieure. Veillez à ce que tous les utilisateurs de l'appareil puissent la consulter. En cas de vente de l'appareil, vous devez impérativement remettre la présente notice à l'acheteur.

Nos produits sont constamment perfectionnés. Toutes les informations sont donc fournies sous réserve de modifications.

1.1 Informations complémentaires

Sur notre site (www.thomann.de) vous trouverez beaucoup plus d'informations et de détails sur les points suivants :

Téléchargement	Cette notice d'utilisation est également disponible sous forme de fichier PDF à télécharger.
Recherche par mot-clé	Utilisez dans la version électronique la fonction de recherche pour trouver rapidement les sujets qui vous intéressent.
Guides en ligne	Nos guides en ligne fournissent des informations détaillées sur les bases et termes techniques.
Conseils personnalisés	Pour obtenir des conseils, veuillez contacter notre hotline technique.
Service	Si vous avez des problèmes avec l'appareil, notre service clients sera heureux de vous aider.

1.2 Conventions typographiques

Cette notice d'utilisation utilise les conventions typographiques suivantes :

Inscriptions

Les inscriptions pour les connecteurs et les éléments de commande sont entre crochets et en italique.

Exemples : bouton [*VOLUME*], touche [*Mono*].

Affichages






Des textes et des valeurs affichés sur l'appareil sont indiqués par des guillemets et en italique.

Exemples : « *ON* » / « *OFF* »

1.3 Symboles et mots-indicateurs

Cette section donne un aperçu de la signification des symboles et mots-indicateurs utilisés dans cette notice d'utilisation.

Terme générique	Signification
DANGER	Cette association du symbole et du terme générique renvoie à une situation dangereuse directe se traduisant par de graves lésions voire la mort si celle-ci ne peut être évitée.
AVERTISSEMENT	Cette association du symbole et du terme générique renvoie à une situation dangereuse potentielle pouvant se traduire par de graves lésions voire la mort si celle-ci ne peut être évitée.
ATTENTION !	Cette association du symbole et du terme générique renvoie à une situation dangereuse potentielle pouvant se traduire par des lésions légères ou moindres si celle-ci ne peut être évitée.
REMARQUE !	Cette association du symbole et du terme générique renvoie à une situation dangereuse potentielle pouvant se traduire par des dommages matériels et sur l'environnement si celle-ci ne peut être évitée.

Symbole d'avertissement	Type de danger
	Avertissement : tension électrique dangereuse.
	Avertissement : substances inflammables.
	Avertissement : surface brûlante.
	Avertissement : substances nuisibles à la santé ou irritantes.
	Avertissement : emplacement dangereux.

2 Consignes de sécurité

Utilisation conforme

Cet appareil est destiné à générer du brouillard artificiel par l'évaporation du liquide à brouillard rempli, combiné à de l'eau. Utilisez l'appareil uniquement selon l'utilisation prévue, telle que décrite dans cette notice d'utilisation. Toute autre utilisation, de même qu'une utilisation sous d'autres conditions de fonctionnement, sera considérée comme non conforme et peut occasionner des dommages corporels et matériels. Aucune responsabilité ne sera assumée en cas de dommages résultant d'une utilisation non conforme.

L'appareil doit uniquement être utilisé par des personnes en pleine possession de leurs capacités physiques, sensorielles et mentales et disposant des connaissances et de l'expérience requises. Toutes les autres personnes sont uniquement autorisées à utiliser l'appareil sous la surveillance ou la direction d'une personne chargée de leur sécurité.

Sécurité



DANGER

Dangers pour les enfants

Assurez-vous d'une élimination correcte des enveloppes en matière plastique et des emballages. Ils ne doivent pas se trouver à proximité de bébés ou de jeunes enfants. Danger d'étouffement !

Veillez à ce que les enfants ne détachent pas de petites pièces de l'appareil (par exemple des boutons de commande ou similaires). Les enfants pourraient avaler les pièces et s'étouffer.

Ne laissez jamais des enfants seuls utiliser des appareils électriques.



DANGER

Décharge électrique due aux tensions élevées circulant à l'intérieur de l'appareil

Des pièces sous haute tension sont installées à l'intérieur de l'appareil.

Ne démontez jamais les caches de protection. Les pièces à l'intérieur de l'appareil ne nécessitent aucun entretien de la part de l'utilisateur.

N'utilisez pas l'appareil lorsque des caches, dispositifs de protection ou composants optiques manquent ou sont endommagés.



DANGER

Décharge électrique due à un court-circuit

Utilisez toujours un câble d'alimentation électrique à trois fils et isolé correctement avec une fiche à contacts de protection. Ne modifiez ni le câble d'alimentation ni la fiche électrique. En cas de non-respect, il y a risque de décharge électrique et danger d'incendie et de mort. En cas de doute, veuillez contacter votre électricien agréé.



AVERTISSEMENT

Danger de brûlure par des liquides inflammables

L'utilisation des liquides inflammables dans cet appareil peut causer des brûlures graves et des dommages matériels.

Utilisez toujours des liquides pour machine à brouillard agréés. Ne versez jamais des liquides inflammables dans le réservoir de l'appareil.



AVERTISSEMENT

Danger de brûlures

Le brouillard produit est brûlant lorsqu'il quitte la buse à brouillard et peut provoquer des brûlures. Des gouttes de liquide brûlant peuvent sporadiquement s'échapper de la buse.

Les personnes et objets doivent se trouver à une distance minimale de cinquante centimètres de la buse à brouillard.

Ne touchez pas la buse à brouillard pendant et après l'utilisation. Elle devient très chaude et peut provoquer des brûlures, même plusieurs heures après avoir éteint l'appareil.



AVERTISSEMENT

Risque de glissement dû à l'eau de condensation

L'eau de condensation qui goutte risque d'entraîner un risque de glissement dans la zone entourant l'appareil.

Assurez-vous régulièrement que les sols ne présentent aucun danger de glissement et éliminez si nécessaire l'eau de condensation.



AVERTISSEMENT

Danger pour la santé durant la manipulation du liquide pour machine à brouillard

Le liquide pour machine à brouillard contient des glycols conformes aux consignes pour les denrées alimentaires. L'ingestion du liquide comporte toutefois des risques pour la santé.

Ne provoquez pas de vomissements. Consultez immédiatement un médecin. Conservez le liquide pour machine à brouillard à un emplacement sûr. En cas de contact du liquide pour machine à brouillard avec les yeux, rincez-les abondamment à l'eau.



ATTENTION !

Risque de problèmes respiratoires

La sécurité de l'appareil est uniquement garantie en liaison avec le liquide pour machine à brouillard agréé. Des gaz toxiques peuvent se former en cas d'utilisation d'autres liquides. Toute demande d'indemnisation est exclue pour les préjudices résultant de l'utilisation de liquides non agréés.

Ne produisez pas de brouillard dans les zones mal aérées ou fermées.

N'exposez pas les personnes ayant des problèmes de santé (par ex. troubles respiratoires liés à des allergies, asthme) au brouillard artificiel.



REMARQUE !

Risque d'incendie

Ne recouvrez jamais les fentes d'aération. Ne montez pas l'appareil à proximité directe d'une source de chaleur. Tenez l'appareil éloigné des flammes nues.



REMARQUE !

Conditions d'utilisation

L'appareil est conçu pour une utilisation en intérieur. Pour ne pas l'endommager, n'exposez jamais l'appareil à des liquides ou à l'humidité. Évitez toute exposition directe au soleil, un encrassement important ainsi que les fortes vibrations.



REMARQUE !

Alimentation électrique

Avant de raccorder l'appareil, contrôlez si la tension indiquée sur l'appareil correspond à la tension de votre réseau d'alimentation local et si la prise de courant est équipée d'un disjoncteur différentiel. En cas de non-observation, l'appareil pourrait être endommagé et l'utilisateur risquerait d'être blessé.

Lorsqu'un orage s'annonce ou que l'appareil ne doit pas être utilisé pendant une période prolongée, débranchez-le du secteur afin de réduire le risque de décharge électrique ou d'incendie.



REMARQUE !

Formation possible de taches

Le plastifiant contenu dans les pieds en caoutchouc de ce produit peut éventuellement réagir avec le revêtement de votre parquet, sol linoléum, stratifié ou PVC et provoquer des taches sombres qui ne partent pas.

En cas de doute, ne posez pas les pieds en caoutchouc directement sur le sol, mais utilisez des patins en feutre ou un tapis.

Remarques basiques relatives à un fonctionnement sûr des machines à brouillard et machines à fumée

L'appareil a été conçu pour une utilisation professionnelle dans la technique événementielle et fonctionne de manière sûre en cas d'utilisation conforme. Tenez compte des remarques suivantes:

- Observez tous les avertissements donnés dans cette notice d'utilisation.
- Ne laissez jamais l'appareil fonctionner sans surveillance.
- L'appareil n'est pas prévu pour une utilisation domestique ou comme jouet pour les enfants.
- Posez l'appareil sur une surface stable, réfractaire, au moins deux fois plus grande que l'appareil.
- Respectez une distance de sécurité de 1 m avec les matériaux combustibles.

- L'appareil n'est pas adapté à un montage en suspension (ce que l'on appelle « mode suspendu »).
- Veillez durant le fonctionnement à ce que la visibilité dans la pièce ne chute pas en dessous de 2 m env., pour que toutes les personnes dans la pièce puissent encore s'orienter de manière sûre.
- Le brouillard ou la fumée produite par l'appareil peut faire se déclencher les détecteurs de fumée.

3 Performances

Cette machine à brouillard convient aux clubs, bars, discothèques et scènes.

Caractéristiques particulières de l'appareil :

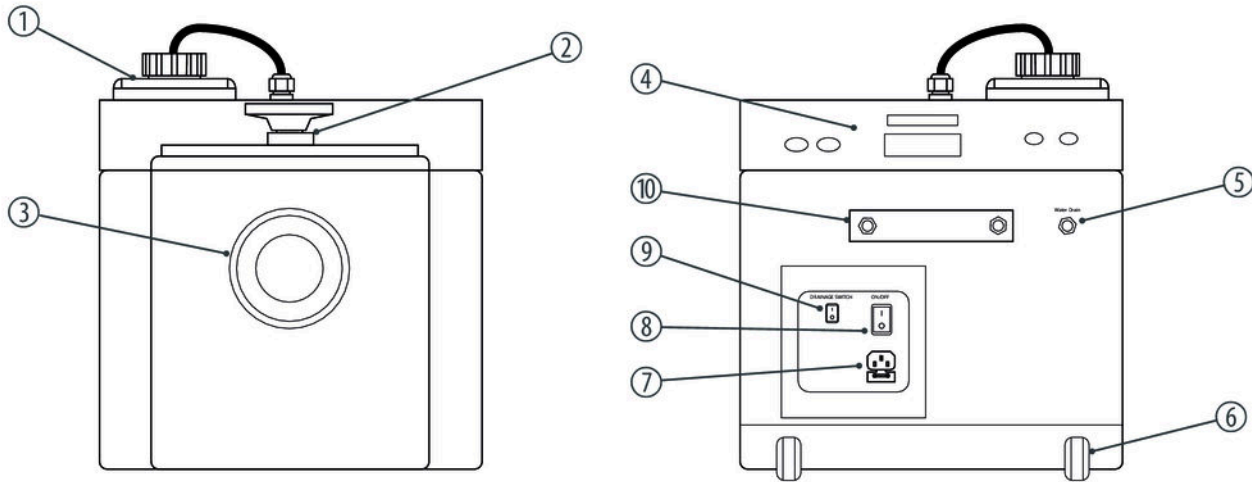
- machine à brouillard de sol à base d'eau
- Activation via DMX (trois canaux) ainsi que par le biais des touches et de l'écran de l'appareil
- Fonctionnement avec de l'eau et du fluide à brouillard
- Volume du réservoir de fluide à brouillard : 1,2 litres
- Volume du réservoir d'eau : 8 litres
- Quantité de brouillard et puissance de ventilation réglables
- jusqu'à une expulsion continue d'une heure

4 Installation

Sortez l'appareil de son emballage et vérifiez soigneusement l'absence de tout dommage avant de l'utiliser. Veuillez conserver l'emballage. Utilisez l'emballage d'origine ou vos propres emballages particulièrement appropriés au transport ou à l'entreposage afin de protéger l'appareil des secousses, de la poussière et de l'humidité pendant le transport et l'entreposage.

Posez l'appareil sur une surface stable, réfractaire, au moins deux fois plus grande que l'appareil. Assurez-vous de bien laisser un espace libre de 20 cm au-dessus et à côté de l'appareil. L'inclinaison de l'appareil en fonctionnement ne doit pas dépasser 15°.

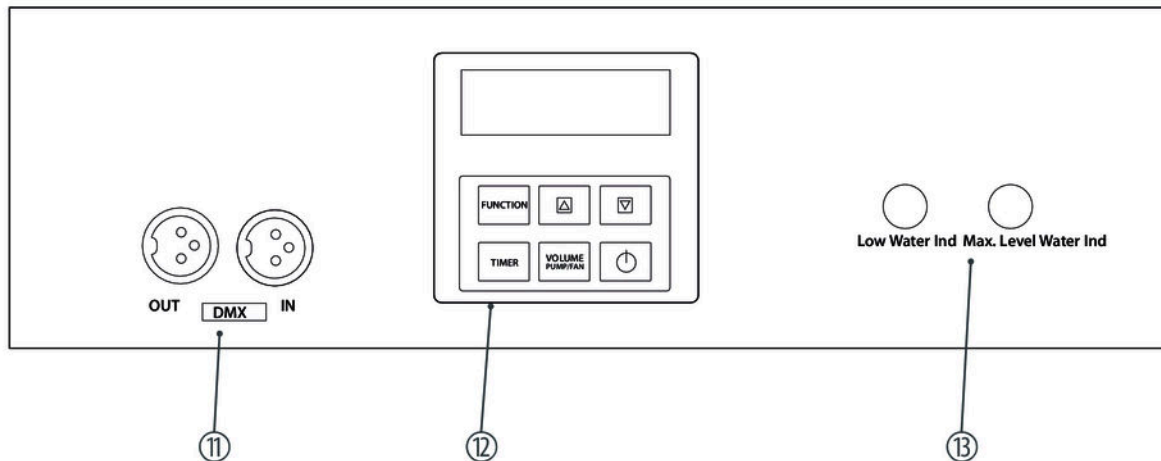
5 Connexions et éléments de commande



WGF-2000 Water Ground Fog 2000

1	Réservoir à fluide (affichage du niveau de remplissage latéral)
2	Réservoir d'eau
3	Buse à brouillard
4	Tableau de commande
5	<i>[Water Drain]</i> Soupape pour la purge complète de l'appareil, par exemple avant un transport.
6	Roulettes de transport
7	Connecteur d'alimentation CEI avec porte-fusible pour l'alimentation électrique. Si le fusible est fondu, coupez l'appareil du réseau électrique et remplacez le fusible par un nouveau fusible de même type.
8	<i>[ON/OFF]</i> Interrupteur principal de mise en marche ou en arrêt de l'appareil.
9	<i>[DRAINAGE SWITCH]</i> Interrupteur marche/arrêt de la pompe à eau.
10	Poignée

Tableau de commande



- | | |
|----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 11 | <p><i>[DMX IN]</i>
Entrée DMX pour la commande de l'appareil par DMX.</p> <p><i>[DMX OUT]</i>
Sortie DMX pour la connexion d'autres appareils DMX dans un univers DMX.</p> |
| 12 | <p>Écran LCD et touches de fonction</p> <p><i>[FUNCTION]</i>
Cette touche sert à sélectionner le mode de fonctionnement et les différents paramètres de réglage.</p> <p>▲
Augmente la valeur affichée d'une unité et sélectionne les options de menu.</p> <p>▼
Diminue la valeur affichée d'une unité et sélectionne les options de menu.</p> <p><i>[TIMER]</i>
Touche permettant le déclenchement programmé de l'expulsion d'ebrouillard avec les réglages auparavant effectués.</p> |

	<p><i>[VOLUME - PUMP/FAN]</i></p> <p>Touche permettant le déclenchement manuel de l'expulsion d'ebrouillard avec les réglages auparavant effectués.</p>
	<p>⊖</p> <p>Touche permettant de quitter le menu ouvert et d'éteindre l'expulsion de brouillard en fonctionnement manuel ou programmé.</p>
13	<p>Affichage du niveau de remplissage de l'eau</p> <p><i>[Low Water Ind.]</i></p> <p>Cette LED s'allume en rouge lorsque le niveau de remplissage descend en dessous de cinq litres dans le réservoir d'eau. Sur l'écran clignote en même temps l'indication « <i>Beware: No Water!</i> ». Remplissez le réservoir d'eau jusqu'à ce que la LED s'éteigne.</p> <p>Si la LED demeurait également allumée avec un niveau de remplissage suffisant, éteignez l'appareil et rallumez-le.</p> <p><i>[Max. Water Level Ind.]</i></p> <p>Cette LED s'allume en vert lorsque le niveau de remplissage maximum du réservoir d'eau est atteint lors du remplissage.</p>

6 Utilisation

Remplissage de l'appareil



REMARQUE !

Risque de dommages liés à l'utilisation d'un liquide à brouillard inapproprié.

Des liquides non approuvés par le fabricant peuvent endommager l'appareil de manière permanente.

Utilisez uniquement les liquides à brouillard indiqués sur le site www.thomann.de et observez les notices d'utilisation.



REMARQUE !

Éventuels dommages dus à de l'eau calcaire ou souillée

De l'eau trop dure ou souillée peut entraîner des dommages graves sur l'appareil.

Utilisez de l'eau très douce, idéalement distillée.

Tout d'abord, veillez à ce que l'appareil soit mis hors tension.

Ouvrez le bouchon à vis du réservoir de fluide à brouillard et remplissez le liquide à brouillard. Veillez à ne pas renverser de liquide à brouillard et qu'il ne pénètre à l'intérieur de l'appareil. Le moyen le plus simple est d'utiliser un entonnoir. Le réservoir de fluide à brouillard contient 1,2 litres.

Ouvrez le bouchon à vis du réservoir de fluide d'eau et remplissez de l'eau propre. Veillez à ne pas renverser d'eau et qu'elle ne coule pas à l'intérieur de l'appareil. Le moyen le plus simple est d'utiliser un entonnoir. Le réservoir d'eau contient 8 litres.

Revissez bien les fermetures des deux réservoirs.

Fonctionnement

En cas de fonctionnement avec des réservoirs à eau et à liquides vides, une surchauffe peut se produire et entraîner une détérioration permanente de la pompe. Pour éviter le fonctionnement à sec, veillez toujours à ce qu'il y ait assez de liquide à brouillard dans les réservoirs à liquide lors du fonctionnement.

Mise en marche de l'appareil



REMARQUE !

Risque d'incendie

Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est allumé.

Branchez l'appareil sur le réseau électrique et mettez l'appareil sous tension avec l'interrupteur principal. Une fois allumé, l'écran indique la version actuelle du logiciel sous le format « *version Vx.x* ».

Durant le processus de chauffe (trois à quatre minutes), l'écran indique le statut de « *0%* » à « *100%* ». Dès que la température de fonctionnement nécessaire est atteinte (affichage « *100%* »), le message « *Machine Ready* » apparaît à l'écran. L'appareil est prêt à fonctionner.

Sélectionnez le mode de fonctionnement souhaité.

Sélection du mode de fonctionnement

Appuyez sur la touche [FUNCTION]. L'écran affiche « *Effect Option* ». Sélectionnez le mode de fonctionnement souhaité avec ▲ ou ▼.

- Pour le fonctionnement avec le fluide à brouillard, sélectionnez l'option « *Effect Option: Heavy Mode* ».
Dans ce mode de fonctionnement l'appareil produit du brouillard sur une base d'eau et de fluide à brouillard. Le volume d'expulsion tout comme la distance d'expulsion peuvent être modifiés. Nous recommandons ce mode de fonctionnement pour une longue durée de vie de l'appareil.
- Pour le fonctionnement avec de l'eau, sélectionnez l'option « *Effect Option: Light Mode* ».
Dans ce mode de fonctionnement l'appareil produit du brouillard sur une base d'eau. Seule la distance d'expulsion peut être modifiée. Ce mode de fonctionnement n'est pas recommandé.

Déterminez le reste des réglages de l'appareil et démarrez le fonctionnement manuellement ou avec un contrôleur DMX connecté.

Mise hors service de l'appareil

Éteignez l'appareil avec l'interrupteur principal seulement lorsque l'expulsion de brouillard s'est arrêtée. Transportez l'appareil seulement après complet refroidissement. Pour éviter que l'eau ou le liquide à brouillard s'écoule lors du transport, vous devriez transporter l'appareil seulement avec les réservoirs vides.

6.1 Configuration de l'appareil

Temps d'attente entre expulsions de brouillard

Appuyez sur *[FUNCTION]* à plusieurs reprises jusqu'à ce que l'écran affiche « *Wait Time Set Mode: xxS* ». À l'aide de ▲ ou ▼ définissez le temps d'attente entre deux expulsions de brouillard dans une plage de 1 ... 600 secondes.

Temps d'expulsion

Appuyez sur *[FUNCTION]* à plusieurs reprises jusqu'à ce que l'écran affiche « *Start Time Set Mode: xxS* ». À l'aide de ▲ ou ▼ définissez la durée d'expulsion d'une expulsion de brouillard dans une plage de 1 ... 600 secondes.

Quantité de brouillard

Ce réglage est uniquement pertinent si l'appareil travaille en mode Heavy Mode (fonctionnement avec du fluide à brouillard).

Appuyez sur *[FUNCTION]* jusqu'à ce que l'écran affiche « *Timer Smoke Volume Out: xxx%* ». À l'aide de ▲ ou ▼ définissez la quantité de brouillard d'une expulsion de brouillard dans une plage de 1 ... 100 %

Puissance de ventilation

Appuyez sur *[FUNCTION]* à plusieurs reprises jusqu'à ce que l'écran affiche « *Fan Adjusting Volume: xxx%* ». À l'aide de ▲ ou ▼ définissez la puissance de ventilation dans une plage de 1 ... 100 %

6.2 Fonctionnement DMX

Adresse DMX

Appuyez sur *[FUNCTION]* à plusieurs reprises jusqu'à ce que l'écran affiche « *The DMX device address set: xxx* ». Attribuez maintenant une adresse DMX souhaitée avec ▲ ou ▼ dans une plage de 1 ... 510 (adresse la plus élevée possible en fonctionnement à trois canaux).

Tab. 1 : Occupation des canaux DMX en mode de fonctionnement Heavy Mode (fonctionnement avec du fluide à brouillard)

Canal	Valeur	Fonction
1	Réglage de la quantité de brouillard	
	0...255	Aucune expulsion de brouillard (0 %) jusqu'à expulsion maximale de brouillard (100 %)
2	Réglage de la puissance de ventilation	
	0...255	Ventilation éteinte (0 %) jusqu'à puissance de ventilation maximale (100 %)
3	0...127	Sélection du mode de fonctionnement Heavy Mode.

Tab. 2 : Occupation des canaux DMX en mode de fonctionnement Light Mode (fonctionnement avec de l'eau)

Canal	Valeur	Fonction
1	Réglage de la quantité de brouillard	
	0...255	Aucune expulsion de brouillard (0 %) jusqu'a expulsion maximale de brouillard (100 %)
2	Réglage de la puissance de ventilation	
	0...255	Ventilation éteinte (0 %) jusqu'à puissance de ventilation maximale (100 %)
3	128...255	Sélection du mode de fonctionnement Light Mode.

7 Données techniques

Puissance de brouillard	2000 W
Volume du réservoir d'eau	8 l
Capacité du réservoir à fluide	1,2 kg
Temps de chauffe	env. 4 min
Alimentation	230 V ~ 50 Hz
Dimensions (L × H × P)	345 mm × 360 mm × 785 mm
Fusible	5 mm × 20 mm, 10 A, 250 V, rapide
Poids	24 kg
Fluide recommandé	Fluide à brouillard Stairville Fast Fog (n° art. 209054) Fluide à brouillard Stairville E-M (n° art. 121307) Fluide à brouillard spécial Stairville E (n° art. 105454) Fluide à brouillard Stairville E-C (n° art. 105455)

8 Dépannage



REMARQUE !

Risque de perturbations durant la transmission des données

Afin de garantir un fonctionnement irréprochable, n'utilisez pas des câbles de microphone courants, mais des câbles DMX spéciaux.

Ne raccordez jamais l'entrée ou la sortie DMX à des périphériques audio tels que tables de mixage ou amplificateurs.

Nous mentionnons ci-après quelques problèmes susceptibles de se produire en fonctionnement. Vous trouverez sous ce point quelques propositions de dépannage simple :

Symptôme	Remède
L'appareil ne fonctionne pas, pas d'expulsion de brouillard	1. Vérifiez le branchement électrique et le disjoncteur principal.
	2. Vérifiez si le réservoir à fluide de brouillard et/ou à eau est suffisamment rempli.
	3. Vérifiez les raccords de tuyaux du réservoir à fluide à brouillard et du réservoir d'eau.
Aucune réaction sur le contrôleur DMX	1. Vérifiez le bon raccordement des connexions et du câble DMX.
	2. Vérifiez le réglage des adresses et la polarité DMX.
	3. Faites un essai avec un autre contrôleur DMX.

Symptôme	Remède
	4. Vérifiez si le câble DMX se trouve à proximité ou à côté de câbles à haute tension, ce qui pourrait induire des perturbations ou créer des dommages à un circuit d'interface DMX.
Bien que le réservoir à eau soit suffisamment rempli, l'affichage [Low Water Ind.] S'allume et l'indication « Beware: No Water! » s'affiche à l'écran.	Eteignez et allumez à nouveau l'appareil.

Si vous ne réussissez pas à éliminer le dérangement avec les mesures proposées, veuillez contacter notre centre de service. Vous trouverez les coordonnées de contact sur le site www.thomann.de.

9 Nettoyage



REMARQUE !

Risque de dommages liés à l'utilisation d'un liquide de nettoyage inapproprié.

Des liquides de nettoyage non approuvés par le fabricant peuvent endommager l'appareil de manière permanente.

Utilisez uniquement les liquides de nettoyage indiqués sur le site www.thomann.de et observez les notices d'utilisation.

Nettoyez l'appareil toutes les 30 heures ou lorsque l'appareil n'a pas été utilisé pendant une période prolongée.

Démarche

1. ➤ Vérifiez que l'appareil est en arrêt, qu'il est débranché du réseau électrique et complètement refroidi.
2. ➤ Mettez l'appareil dans un endroit bien aéré.
3. ➤ Insérez le tuyau d'aspiration de la machine à brouillard dans le flacon de liquide de nettoyage.

4. ▶ Branchez l'appareil sur le réseau électrique et mettez l'appareil sous tension avec l'interrupteur principal.
5. ▶ Attendez jusqu'à ce que la température de fonctionnement nécessaire soit atteinte.
6. ▶ Commutez l'appareil sur le fonctionnement en continu et générez du brouillard pendant environ 20 secondes.
7. ▶ Remettez le tuyau d'aspiration dans le réservoir du liquide à brouillard et générez à nouveau du brouillard pendant 20 secondes. Ceci rince les tuyaux.
⇒ Le nettoyage est terminé.

Grilles d'aération

Les grilles d'aération de l'appareil doivent être nettoyées régulièrement pour éliminer poussière et salissures. Avant le nettoyage, mettez l'appareil hors tension et débranchez les appareils électriques du secteur. Pour le nettoyage, utilisez un chiffon non pelucheux et humidifié d'eau. N'employez jamais d'alcool ou de solvant pour le nettoyage.

10 Protection de l'environnement

Recyclage des emballages



Pour les emballages, des matériaux écologiques ont été retenus qui peuvent être recyclés sous conditions normales. Assurez-vous d'une élimination correcte des enveloppes en matière plastique et des emballages.

Ne jetez pas tout simplement ces matériaux, mais faites en sorte qu'ils soient recyclés. Tenez compte des remarques et des symboles sur l'emballage.

Recyclage de votre ancien appareil



Ce produit relève de la directive européenne relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) dans sa version en vigueur. Il ne faut pas éliminer votre ancien appareil avec les déchets domestiques.

Recyclez ce produit par l'intermédiaire d'une entreprise de recyclage agréée ou les services de recyclage communaux. Respectez la réglementation en vigueur dans votre pays. En cas de doute, contactez le service de recyclage de votre commune.

WGF-2000 Water Ground Fog 2000



